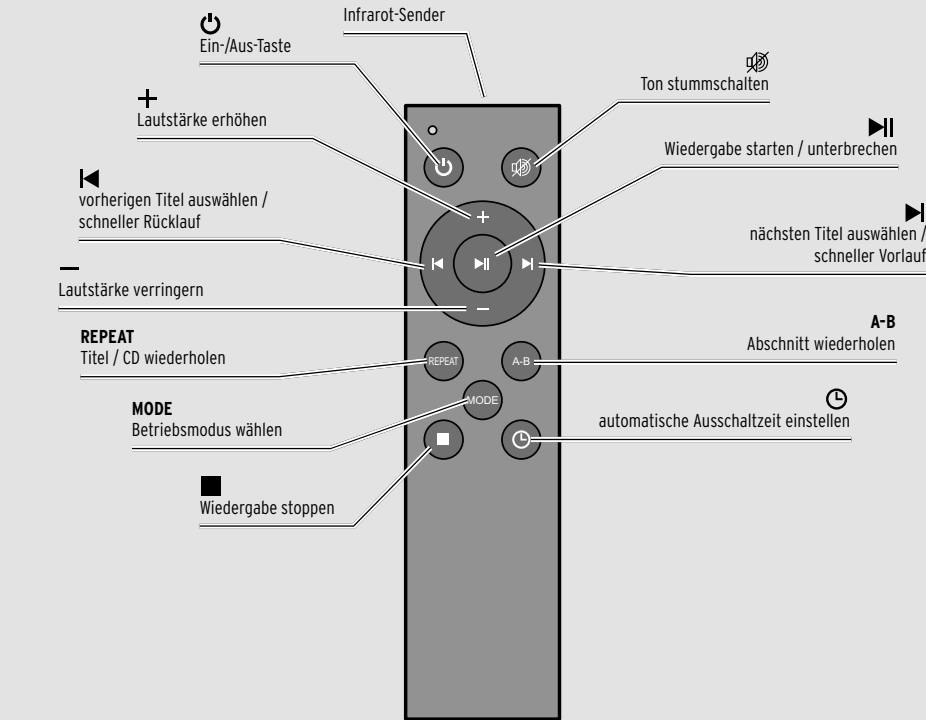
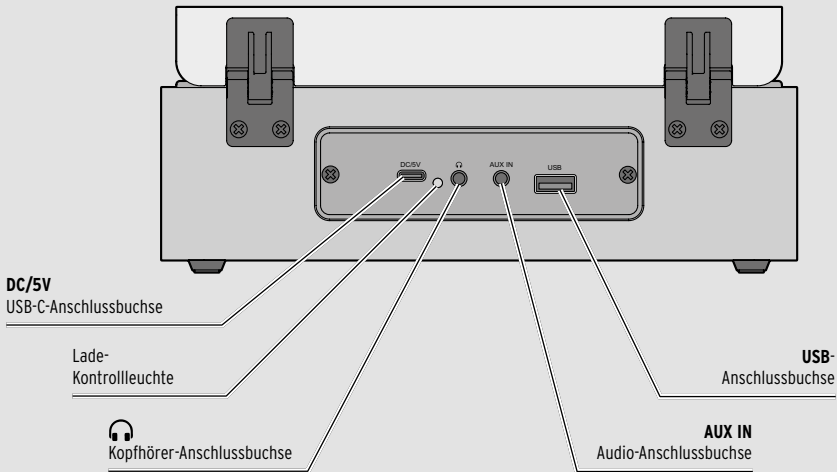
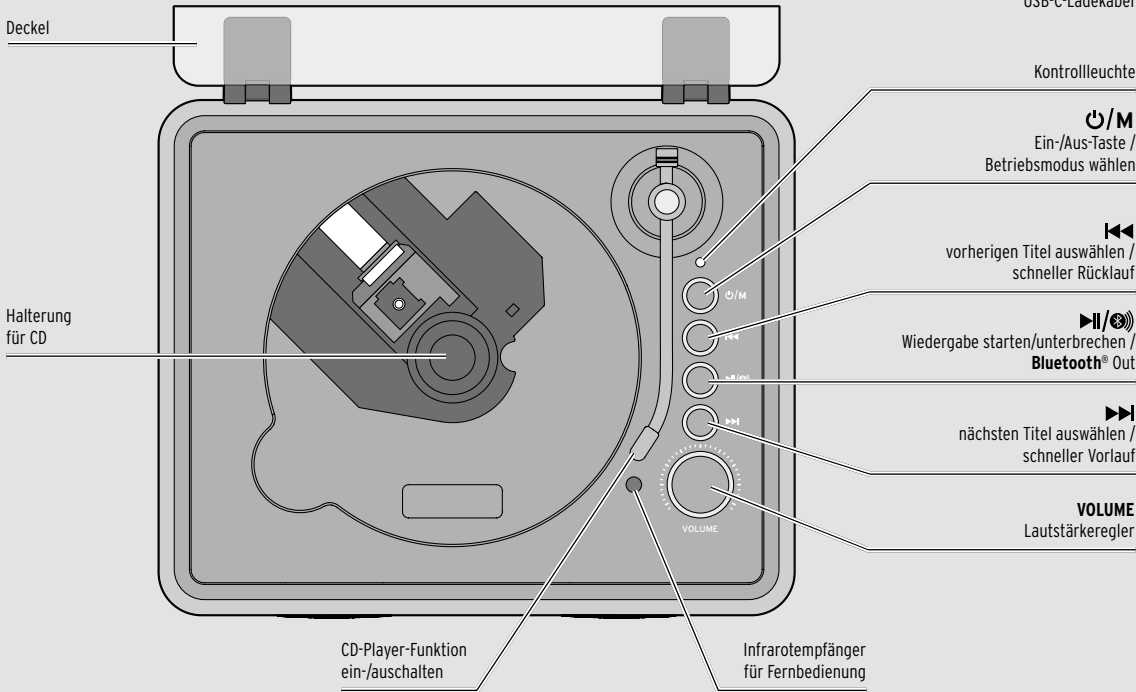


CD/Bluetooth®-Lautsprecher

de Bedienungsanleitung



Zu Ihrer Sicherheit

Der Artikel ist mit Sicherheitseinrichtungen ausgestattet. Lesen Sie trotzdem aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Verwendungszweck
Der CD/**Bluetooth**®-Lautsprecher ist zum Abspielen von CDs vorgesehen und dient zudem zur Tonausgabe via **Bluetooth**® von externen mobilen Wiedergabegeräten wie Smartphones, Tablet-PCs, Notebooks etc. Über weitere Anschlussbuchsen können Sie auch Musik von anderen Abspielgeräten ohne **Bluetooth**® (z.B. MP3-Player) oder USB-Sticks abspielen.

Der Artikel ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.
Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.

Gefahr für Kinder und Personen mit eingeschränkter Fähigkeit Geräte zu bedienen
• Der Artikel darf nicht von Kindern und Personen verwendet werden, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, es sicher zu benutzen. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Artikel spielen.
• Stellen Sie den Artikel für Kinder unerreichbar auf.
• Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

Gefahren durch Elektrizität
• Nehmen Sie den Lautsprecher nicht in Betrieb, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder zuvor herunter gefallen ist.
• Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen am Artikel nur von einer Fachwerkstatt bzw. über den Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
• Wenn Sie den Artikel zum Aufladen an das Stromnetz anschließen, beachten Sie:
- Laden Sie den Artikel nur in trockenen Innenräumen.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße, wie z.B. Blumenvasen, auf oder in die nähere Umgebung des Artikels. Das Gefäß kann umkippen und die Flüssigkeit kann die elektrische Sicherheit beeinträchtigen. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.
- Verwenden Sie zum Aufladen nur das mitgelieferte USB-C-Ladekabel und einen geeigneten USB-Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten), der den „Technischen Daten“ entspricht.
- Verwenden Sie keine defekten USB-Netzadapter und versuchen Sie nicht, diese zu reparieren.
• Um den Artikel vollständig von der Stromversorgung zu trennen, ziehen Sie das USB-C-Ladekabel aus dem Netzadapter und den Netzadapter aus der Steckdose.
• Öffnen bzw. entfernen Sie auf keinen Fall Teile des Gehäuses. Stecken Sie keine Gegenstände in die Gehäuseöffnungen.

Gefahr durch laute Musik
• Musikhören bei hoher Lautstärke kann auf Dauer zu Hörschäden führen. Stellen Sie immer zuerst eine niedrige Lautstärke ein, bevor Sie die Musikkwiedergabe starten. Erhöhen Sie erst danach die Lautstärke ggf.

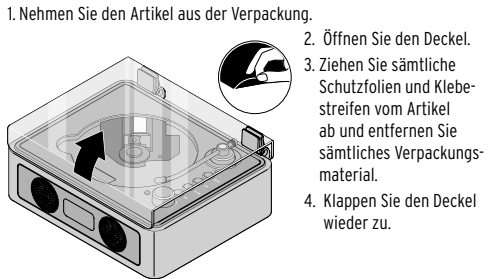
Warnung vor Augenverletzungen
• Der eingebaute Laserstrahl kann für die Augen schädlich sein, wenn Sie direkt hineinsehen. Versuchen Sie deshalb nicht, das Gehäuse auseinander zu nehmen. Schalten Sie den CD-Player nur ein, wenn sich eine CD im Fach befindet, da beim Einschalten des CD-Players der Laserstrahl aktiviert wird.

Gefahr von Brand/Verbrennungen
• Der eingebaute Akku kann und darf nicht selbst ausgetauscht oder ausgebaut werden. Bei unsachgemäßem Auswechseln der Akkus besteht Explosionsgefahr. Ersatz nur durch denselben oder einen gleichwertigen Akku-Typ. Wenn der Artikel defekt ist oder sich nicht laden lässt, wenden Sie sich an eine Fachwerkstatt bzw. an den Kundenservice.
• Stellen Sie keine offenen Brandquellen wie z.B. brennende Kerzen in die Nähe des Artikels. Kerzen und andere offene Flammen müssen zu jeder Zeit vom Artikel ferngehalten werden, um die Ausbreitung von Feuer zu verhindern.
• Der Artikel enthält einen Lithium-Ionen-Akku. Dieser darf nicht auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
• Verändern und/oder deformieren/erhitzen/zerlegen Sie Akkus nicht. Beschädigte Akkus nicht mit Wasser in Berührung bringen.
• Stellen Sie den Artikel nicht in geschlossene Schränke oder Regale ohne ausreichende Belüftung. Die Belüftung darf nicht dadurch beeinträchtigt werden, dass die Belüftungsschlitze durch Zeitungen, Tischdecken, Gardinen etc. abgedeckt werden. Der Artikel muss einen Abstand von mind. 5 cm zu allen Seiten haben.

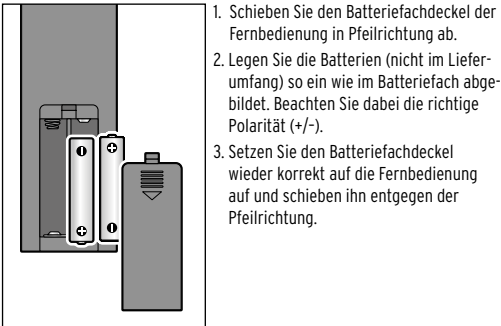
Sachschäden
• Stellen Sie den Artikel auf einen festen, ebenen Untergrund.
• Tauchen Sie den Artikel sowie das USB-C-Ladekabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Betreiben oder laden Sie den Artikel nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
• Wenn der Artikel von einem kalten an einen warmen Ort gebracht wird, kann Kondensfeuchtigkeit im Lautsprecher entstehen. Lassen Sie den Lautsprecher einige Stunden ausgeschaltet.
• Vermeiden Sie Lagerung, Laden und Benutzung bei extremen Temperaturen und extrem niedrigem Luftdruck (wie z.B. in großen Höhen).
• Schützen Sie den Artikel vor starker Hitze z.B. durch direkte Sonneneinstrahlung oder Heizkörper, vor Staub und Feuchtigkeit.

- Lassen Sie den Artikel nicht fallen und setzen Sie ihn keinen heftigen Erschütterungen aus.
- Stellen Sie an der angeschlossenen Tonquelle vor dem Einschalten des Artikels maximal Zimmerlautstärke ein, um Überlastungsschäden am Lautsprecher vermeiden.
- Halten Sie magnetisierte Ausweise, Telefon-, Kreditkarten u.Ä. sowie Tonbänder, Uhren usw. aus unmittelbarer Nähe der Lautsprecher fern. Diese könnten von den Magneten, die in den Lautsprechern eingebaut sind, beschädigt werden.
- Berühren Sie nicht die Linse im CD-Fach und versuchen Sie nicht, diese zu reinigen. Die Linse könnte beschädigt werden und es kann zu Fehlfunktionen des Lautspechers kommen.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Es kann nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche Lacke, Kunststoffe oder Möbelpflegemittel das Material der rutschhemmenden Füße des Lautspechers angreifen und aufweichen. Um unliebsame Spuren auf den Möbeln zu vermeiden, legen Sie deshalb ggf. eine rutschfeste Unterlage unter den Lautsprecher.

Schutzfolien und Verpackungsmaterial entfernen

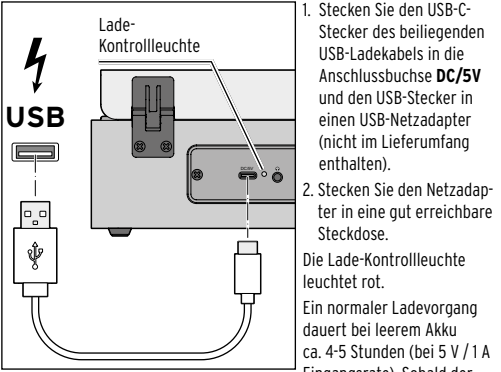


Batterien in Fernbedienung einlegen



Ans Stromnetz anschließen und Akku laden

Sie können den Artikel sowohl im direkten Netzbetrieb nutzen oder unabhängig vom Stromnetz über den eingebauten Akku.
Um Schäden am eingebauten Akku zu vermeiden, ist dieser bei Lieferung nur halb aufgeladen. Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Sie benötigen einen geeigneten USB-Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten, siehe „Technische Daten“).

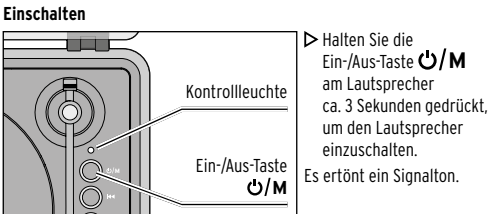


Sie können den Lautsprecher während des Ladens verwenden. Die Ladezeit verlängert sich dadurch allerdings etwas.

3. Ziehen Sie nach dem Laden bzw. nach dem Gebrauch den Netzadapter aus der Steckdose und das USB-C-Ladekabel aus dem Netzadapter.

Akku-Hinweise
• Je nach Umgebungsbedingungen, Lautstärke, Wiedergabemodus etc. beträgt die Spielzeit ca. 4-6 Stunden (bei 60 % Lautstärke und voll geladenem Akku).
• Um die volle Kapazität des Akkus solange wie möglich zu erhalten, laden Sie den Akku auch bei Nichtgebrauch alle 2 bis 3 Monate vollständig auf.
• Laden Sie den Akku bei Temperaturen von +10 bis +40 °C.
• Am längsten hält die Kapazität des Akkus bei Raumtemperatur. Je niedriger die Umgebungstemperatur, desto mehr verkürzt sich die Spielzeit.

Ein-/Auschalten



Der Lautsprecher befindet sich im Betriebsmodus **Bluetooth**®. Die Kontrollleuchte blinkt blau.

Wenn der Lautsprecher außerdem bereits mit einem mobilen Wiedergabegerät (z.B. Smartphone) gekoppelt ist, ertönt ein weiterer Signalton. Die Kontrollleuchte leuchtet dauerhaft blau.

Ausschalten
Halten Sie die Ein-/Aus-Taste **⏻/M** am Lautsprecher ca. 3 Sekunden gedrückt, um den Lautsprecher wieder auszuschalten. Es ertönt ein Signalton.

Automatische Ausschaltfunktion
Um unnötigen Stromverbrauch zu vermeiden, ist der Lautsprecher mit einer automatischen Ausschaltfunktion ausgestattet:
• Nach einer Wiedergabeunterbrechung von mehr als 15 Minuten oder nach Ablauf der CD schaltet sich das Gerät automatisch aus.
• Wird das Gerät mit der Taste **⏻** auf der Fernbedienung ausgeschaltet, wechselt es zunächst in den Standby-Modus; innerhalb von 15 Minuten kann das Gerät wieder eingeschaltet werden. Erfolgt in dieser Zeit keine weitere Bedienung, schaltet sich das Gerät automatisch komplett aus.

Lautstärke regeln

Am Lautsprecher:
Drehen Sie den Lautstärkeregler **VOLUME** ...
... im Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu erhöhen.
... gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu verringern.

Mit der Fernbedienung:
Halten Sie die Taste ...
... - gedrückt, um die Lautstärke zu verringern.
... + gedrückt, um die Lautstärke zu erhöhen.

Ton stummschalten (MUTE)
Drücken Sie die Taste **🔇** 1x kurz, um den Ton stummzuschalten.
Drücken Sie die Taste **🔇** erneut, um den Ton wieder einzuschalten.

Betriebsmodus wählen

Sie können zwischen dem Betriebsmodus **Bluetooth**®, CD-Wiedergabe (bei eingeschalteter CD-Funktion - siehe Kapitel „Betriebsmodus: CD-Mode“), AUX und USB-Stick Wiedergabe wechseln.

Wenn die CD-Wiedergabe nicht eingeschaltet ist, können Sie lediglich zwischen **Bluetooth**®, AUX- und USB-Stick-Wiedergabe wechseln.

Am Lautsprecher:
Drücken Sie ggf. mehrmals kurz die Ein-/Aus-Taste **⏻/M**.
Mit der Fernbedienung:
Drücken Sie ggf. mehrmals kurz die Taste **MODE**.

Betriebsmodus: Bluetooth®-Mode

Bluetooth®-Verbindung mit mobilem Wiedergabegerät herstellen
Das müssen Sie wissen und beachten:
• Einige Geräte brauchen längere Zeit für den Verbindungsaufbau; dies ist keine Fehlfunktion.
• Beachten Sie in jedem Fall die Bedienungsanleitung Ihres Wiedergabegerätes.
• In der Regel können Sie immer nur jeweils ein Wiedergabegerät gleichzeitig mit dem Lautsprecher verbinden.
• Ggf. ist die Eingabe eines Passwortes erforderlich. Geben Sie dann **0000** ein.
1. Halten Sie die Ein-/Aus-Taste **⏻/M** am Lautsprecher für ca. 3 Sekunden gedrückt, um den Lautsprecher einzuschalten. Es ertönt ein Signalton. Die Kontrollleuchte blinkt blau.
2. Aktivieren Sie die **Bluetooth**®-Funktion an Ihrem mobilen Wiedergabegerät (z.B. Smartphone) und starten Sie die Gerätesuche.
3. Wählen Sie **TCM 721365** aus der Liste und bestätigen Sie ggf. Sobald die Verbindung erfolgreich hergestellt ist, ertönt ein Signalton. Die Kontrollleuchte leuchtet nun dauerhaft blau. Beachten Sie:
• Wenn Sie den Lautsprecher zwischendurch ausschalten, verbindet er sich nach dem erneuten Einschalten automatisch wieder mit dem zuvor verbundenen mobilen Wiedergabegerät - sofern dieses in der Nähe und eingeschaltet sowie **Bluetooth**® aktiviert ist.

Funktionen Bluetooth®	
Wiedergabe starten / unterbrechen / fortsetzen	Am Lautsprecher: Drehen Sie die Taste ▶ /⏻ jeweils 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: Drehen Sie die Taste ▶ jeweils 1x kurz drücken. Oder: Direkt am mobilen Wiedergabegerät.

Nächsten Titel auswählen	Am Lautsprecher: ▷ Taste ►► 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ► 1x kurz drücken. Oder: ▷ Direkt am mobilen Wiedergabegerät.
Vorherigen Titel auswählen	Am Lautsprecher: ▷ Taste ◄◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen. Oder: ▷ Direkt am mobilen Wiedergabegerät.
Schneller Vorlauf	Am Lautsprecher: ▷ Taste ►► gedrückt halten. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ► gedrückt halten.
Schneller Rücklauf	Am Lautsprecher: ▷ Taste ◄◄ gedrückt halten. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ◄ gedrückt halten.

Reset

Elektromagnetische Strahlungen im Umfeld des Lautsprechers können zu Funktionsstörungen führen. Wenn sich die Geräte nicht via **Bluetooth®** verbinden, führen Sie einen Reset durch:

- Entfernen Sie sich mit dem Lautsprecher aus dem Bereich der elektromagnetischen Strahlungen.
- Schalten Sie dann den Lautsprecher aus und wieder ein (siehe Kapitel „Ein-/Ausschalten“).

Bluetooth®-Verbindung trennen

Es kann immer nur ein mobiles Wiedergabegerät zur Zeit über **Bluetooth®** mit dem Lautsprecher verbunden sein. Wenn Sie den Lautsprecher mit einem anderen mobilen Wiedergabegerät verbinden wollen, trennen Sie zuerst eine bereits bestehende Verbindung, ...

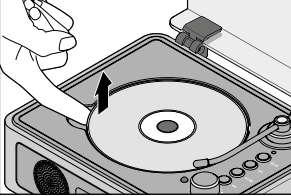
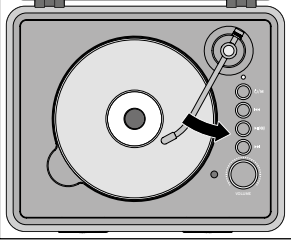
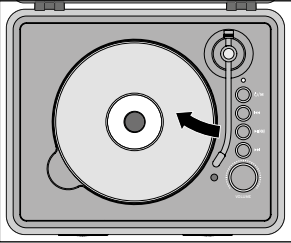
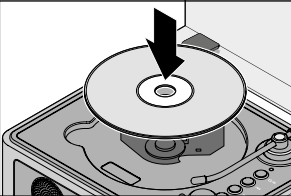
- ... indem Sie die Taste ►|/📶 am Lautsprecher für ca. 2 Sekunden gedrückt halten oder ...
- ... direkt am mobilen Wiedergabegerät.

Zur Bestätigung ertönt ein Signalton. Die Kontrollleuchte blinkt wieder schnell blau.

Wenn Sie jetzt ein anderes mobiles Wiedergabegerät verbinden wollen, gehen Sie vor wie im Abschnitt „**Bluetooth®**-Verbindung mit mobilem Wiedergabegerät herstellen“ ab Schritt 2 beschrieben.

Betriebsmodus: CD-Mode

- Öffnen Sie den Deckel.
▷ Entfernen Sie beim ersten Mal die Pappeinlage.
- Legen Sie eine CD mit der beschrifteten Seite nach oben ein. Drücken Sie die CD über die Halteklammern an der Spindel, so dass sie fest einrastet.
- Um die CD-Funktion einzuschalten, bewegen Sie den Tonarm nach links über den Widerstand hinaus, bis er automatisch einrastet. Sobald der Tonarm korrekt positioniert ist, setzt sich die CD in Bewegung. Nach einem kurzen Moment beginnt die Wiedergabe des ersten Titels.
▷ Um die CD-Funktion zu beenden, bewegen Sie den Tonarm nach rechts über den Widerstand hinaus, bis er automatisch einrastet.
- Zum Entnehmen der CD heben Sie sie wie abgebildet vorsichtig - über den Widerstand der Halteklammern hinweg - an.



Funktionen CD	
Wiedergabe starten / unterbrechen / fortsetzen	Am Lautsprecher: ▷ Jeweils Taste ► /📶 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: ▷ Jeweils Taste ► 1x kurz drücken.
Wiedergabe stoppen	Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ■ 1x kurz drücken.
Nächsten Titel auswählen	Am Lautsprecher: ▷ Taste ►► 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ► 1x kurz drücken.
Vorherigen Titel auswählen	Am Lautsprecher: ▷ Taste ◄◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen.
Titel / ganze CD wiederholen	Mit der Fernbedienung: ▷ Taste REPEAT 1x drücken = aktuellen Titel endlos wiederholen; ein Signalton ertönt, ... erneut drücken = ganze CD endlos wiederholen; ein Signalton ertönt, ... erneut drücken = zur normalen Wiedergabe zurückkehren, drei Signaltöne ertönen.
Abschnitt wiederholen	Mit der Fernbedienung: 1. Taste A-B 1x kurz drücken, um den Anfang des Abschnitts festzulegen. 2. Taste A-B ein zweites Mal drücken, um das Ende festzulegen. Der Abschnitt wird endlos wiederholt. 3. Zum Beenden der Funktion, Taste A-B noch einmal drücken.
Automatische Ausschaltfunktion	Hier können Sie eine Zeit vorwählen, nach der sich der Lautsprecher automatisch ausschaltet (10, 20, 30, 45 oder 60 Minuten). Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ⏻ ggf. mehrmals kurz drücken. Die Kontrollleuchte blinkt bei jedem Drücken unterschiedlich oft: 1x blinken = 10 Minuten, 2x blinken = 20 Minuten, und für jede weitere Einstellung ein weiteres Mal, maximal bis zu 5 Mal = 60 Minuten. Nach dem sechsten Drücken der Taste ⏻ ist die automatische Ausschaltfunktion wieder deaktiviert.
Bluetooth® Out - CD über einen externen . Bluetooth® -Lautsprecher, -Kopfhörer etc. wiedergeben.	Am Lautsprecher: 1. CD-Wiedergabe starten. 2. Taste ► /📶 ca. 3 Sekunden gedrückt halten. Eine kurze Melodie ertönt. 3. Bluetooth® am externen Bluetooth® -Gerät aktivieren. Das externe Bluetooth® -Gerät darf nicht mit einem anderen Gerät gekoppelt sein und muss nah am Lautsprecher stehen, damit die Verbindung hergestellt werden kann. 4. Der Lautsprecher verbindet sich nach wenigen Sekunden automatisch mit dem externen Bluetooth® -Gerät. Die Audiowiedergabe erfolgt nun über das externe Bluetooth® -Gerät.

Betriebsmodus: AUX-Mode

HINWEIS - Sachschaden

- Verbinden Sie den Lautsprecher nicht mit dem Lautsprecher-ausgang eines separaten Leistungsverstärkers, da er dadurch beschädigt werden kann.
- Beachten Sie auch die Gebrauchsanleitung des externen Gerätes, das Sie an das Gerät anschließen.

Mit einem Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten) können Sie über die **AUX IN**-Anschlussbuchse auf der Rückseite des Lautsprechers andere Audio-Geräte mit Kopfhörer-Anschluss anschließen, z.B. einen MP3-Player.

- Schalten Sie das Gerät und das externe Audio-Gerät, das Sie anschließen möchten, vorher aus.



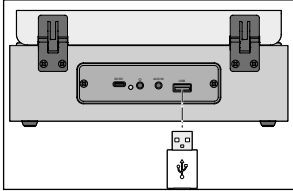
- Schalten Sie das Gerät und das externe Audio-Gerät ein.
- Drücken Sie ggf. mehrmals kurz die Ein-/Aus-Taste **🔊/M** oder die Taste **MODE** auf der Fernbedienung, bis ein Signalton ertönt.
- Starten Sie die Wiedergabe am Audio-Gerät.

Ein Audio-Gerät, das über die **AUX IN**-Anschlussbuchse mit dem Lautsprecher verbunden ist, können Sie nicht über den Lautsprecher steuern. Sie können nur die Lautstärke über den Lautsprecher regulieren.

▷ Schalten Sie den Lautsprecher und das Audio-Gerät aus, bevor Sie die Kabelverbindung wieder trennen.

Betriebsmodus: Music Play-Mode (USB)

Sie können MP3-Dateien von einem USB-Stick abspielen.



▷ Stecken Sie einen USB-Stick in die **USB**-Anschlussbuchse auf der Rückseite des Gerätes. Es ertönt ein Signalton. Nach einem kurzen Moment startet die Wiedergabe automatisch.

Funktionen USB	
Wiedergabe starten / unterbrechen / fortsetzen	Am Gerät: ▷ Jeweils Taste ► /📶 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: ▷ Jeweils Taste ► 1x kurz drücken.
Nächsten Titel auswählen	Am Gerät: ▷ Taste ►► 1x kurz drücken. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ► 1x kurz drücken.
Vorherigen Titel auswählen	Am Gerät: ▷ Taste ◄◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen. Mit der Fernbedienung: ▷ Taste ◄ 1x kurz drücken, um zum vorherigen Titel zu springen.

Störung / Abhilfe

Keine Bluetooth®-Verbindung

- Bluetooth®** am mobilen Wiedergabegerät deaktiviert? Kontrollieren Sie die Einstellungen an Ihrem Smartphone. Aktivieren Sie ggf. **Bluetooth®**. Kontrollieren Sie, ob das Gerät in der Liste der gefundenen Geräte auftaucht. Wenn nicht, verbinden Sie das Gerät erneut wie im Kapitel „Betriebsmodus: **Bluetooth®**-Mode“ beschrieben. Platzieren Sie die Geräte dicht beieinander. Entfernen Sie andere Geräte mit **Bluetooth®**-Funkübertragung aus der Umgebung.
- Ist bei Ihrem Wiedergabegerät ein Passwort erforderlich? Kontrollieren Sie die Einstellungen.

Störgeräusche

- Entfernung zwischen mobilem Wiedergabegerät und Lautsprecher zu groß.

Kein Ton

- Lautstärke zu leise eingestellt?
- Bluetooth®**-Verbindung abgebrochen? Kontrollieren Sie die Verbindung an Ihrem mobilen Wiedergabegerät. Verbinden Sie ggf. den Lautsprecher erneut (siehe Kapitel „Betriebsart: **Bluetooth®**-Mode“).
- Akku leer bzw. niedriger Akkuladezustand? Laden Sie den Lautsprecher auf (siehe Kapitel „Ans Stromnetz anschließen und Akku laden“).

Audiogerät oder USB-Stick werden nicht erkannt / keine Musikwiedergabe

- Ist der Lautsprecher im falschen Betriebsmodus? Schalten Sie den Betriebsmodus des Lautsprechers um (Ein-/Aus-Taste **🔊/M** am Lautsprecher / Taste **MODE** auf der Fernbedienung).
- Sind die Lieder nicht in einem geeigneten Format (mp3)? Testen Sie mit anderen Dateien.

Die Audio-Wiedergabe vom USB-Stick ist sehr leise oder hat einen schlechten Klang

- Einige Audiodateien können eine geringe Klangqualität haben. Starten Sie zur Kontrolle die Wiedergabe einer anderen Datei, von der Sie wissen, dass sie einen guten Klang hat.

Bluetooth® Out - Externes Bluetooth®-Gerät verbindet sich nicht mit dem Lautsprecher

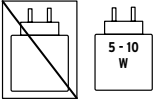
- Entfernung zwischen den Geräten ggf. zu groß?
- Ist das mobile **Bluetooth®**-Gerät mit einem anderen Gerät verbunden?

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Commaxx BV, dass dieses Produkt zum Zeitpunkt des Inverkehrbringens die grundlegenden Anforderungen und die übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter https://commaxx-certificates.com/doc/721365_doc.pdf. Das Produkt ist verkehrsfähig für folgende Länder: Deutschland, Österreich, Schweiz, Tschechien, Polen, Slowakei, Ungarn.

Technische Daten	
Modell:	721 365
Lautsprecher	
Akku: (nach UN 38.3 getestet)	Lithium-Ionen 7,4 V DC 2000 mAh Nennenergie: 14,8 Wh (nicht austauschbar)
Ladespannung:	5 V  1 A (das Symbol  bedeutet Gleichstrom)
Ladezeit:	ca. 4-5 Stunden
Spielzeit:	ca. 4-6 Stunden (bei 60 % Lautstärke und voll geladenem Akku).
Anschlüsse:	USB-C (Netzanschlussbuchse DC/5V) USB-A (USB-Stick) AUX (Audio-Anschluss) 3,5 mm Klinke
Impedanz:	4 Ω
Leistung:	5 W
CD-Mode	
Abspielbare Formate:	Audio-CD, CDR/CDRW, MP3-/WMA-CD
Hergestellt von:	Commaxx BV, Wiebachstraat 37, 6466 NG Kerkrade, The Netherlands

Die Leistung des Ladegeräts muss von einer von der Funkanlage benötigten Mindestleistung von 5 Watt bis zu einer zum Erreichen der maximalen Ladegeschwindigkeit benötigten Höchstleistung von 10 Watt reichen.



Bluetooth®-Mode

Version: V6.0 / niedrigere Versionen (ab 1.1) sind kompatibel, unterstützen aber ggf. nicht alle Funktionen

Reichweite: max. 10 m (im freien Feld)

Frequenzbereich: 2,402 GHz bis 2,480 GHz

Max. Sendeleistung: 2,5 mW

Gerätestandards: HFP V1.6 / HSP V1.2 / A2DP V1.2 / AVRCP V1.4

Umgebungstemperatur: +10 bis +40 °C

Kompatibel mit
Bluetooth®-fähigem Smartphone oder Tablet

Android ab 4.3

iOS-Phones (iOS 7.0 und höher);

iOS-Tablets (iOS 7.0 und höher)

Die **Bluetooth®** Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. Die Nutzung dieser Marken durch die Commaxx BV erfolgt unter Lizenz. The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks of Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Commaxx BV is under license.

Informationen zum eingebauten Akku	
Hersteller:	Guangdong Julang Energy Industrial Co., LTD 3rd Floor, Building 4, No.110 Tanglong West Road, Tangxia Town, Dongguan City, Guangdong Province, China
Akku:	JL 18650, 2000 mAh, 7,4 Wh - (Black) 3,7 V IICP19/66 250705 +(Red)
E-Mail:	julanglibattery@i63.com
Herstelldatum:	August 2025, Made in China

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und der eingebaute Akku wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schon die Umwelt. Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.

 **Geräte, Batterien und Akkus** die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden! Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab. Diesen Artikel können Sie auch bei einer Annahmestelle des Rücknahmesystems take-e-back abgeben. Weitere Informationen dazu finden Sie unter www.take-e-back.de.

Achtung! Dieser Artikel enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.